



# **SICHERHEITSINFORMATIONEN**

## SAFETY INFORMATION

## INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

---

**DE** Sicherheitsinformationen

**CZ** Bezpečnostní informace

**HU** Biztonsági információk

**EN** Safety information

**SK** Bezpečnostné informácie

**SL** Varnostne informacije

**IT** Informazioni sulla sicurezza

**FR** Informations sur la sécurité

---

[WWW.BRENNENSTUHL.COM](http://WWW.BRENNENSTUHL.COM)



## 1. Produktinformationen / Product information / Informazioni sul prodotto

### Produktname / Designation / Designazione:

LED Baustrahler EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

LED floodlight EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

Proiettore da cantiere a LED EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

**Artikelnummer / Item no / Art.No:** 1171960110

**EAN:** 4007123322602

### Verwendungszweck / Usage / Uso previsto:

Leistungstarker LED-Strahler für den Einsatz im Innen- und Aussenbereich, ideal für Baustellen und Werkstätten.

Powerful LED spotlight for indoor and outdoor use, ideal for construction sites and workshops.

Potente faretto a LED per uso interno ed esterno, ideale per cantieri e officine.

### Hersteller / Manufacturer / Produttore:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland

Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; [www.lectra-t.com](http://www.lectra-t.com)

[service@brennenstuhl.com](mailto:service@brennenstuhl.com), Telefon: +41 41 767 21 21

## 2. Technische Daten / Technical data / Dati tecnici

**Leistung / Power / Potenza:** 100 W

**Gesamtlichtstrom / Total luminous flux / Gesamtlichtstrom / Flusso luminoso totale:** 11,000 lm

**Farbtemperatur / Colour temperature / Temperatura del colore:** 4,000 K

**Typ Leuchtmittel / Type Light source / Tipo Sorgente luminosa:** LED nicht austauschbar

**Schutzart / Protection class / Classe di protezione (IP):** IP65

**Energieeffizienzklasse / Energy efficiency class / Classe di efficienza energetica:** F

**Kabellänge / Cable length / Lunghezza del cavo:** 2 m

**Stecksystem Stecker / Type of plug / Sistema di spine:** Typ E und F

**Nenneingangsspannung / Rated voltage / Tensione nominale:** 240 V

**Mit Bewegungsmelder / With movement detector / Con rilevatore di movimento:** —

**Produktmasse netto / Dimensions / Dimensioni netto (cm):** 34x6x35

**Produktgewicht netto / Weight / Peso netto (kg):** 1.72

## 3. Sicherheitshinweise / Safety instructions / Istruzioni di sicurezza

\* Check the product for any damage before each use. Never use the product if you notice any damage. In this case, contact a qualified electrician or the manufacturer's specified service address.

\* Failure to observe this may result in a risk of fatal electric shock!

\* Do not use the product in a potentially explosive environment, danger to life!

\* Keep children away from the spotlight. Children cannot assess the danger of electric current.

\* Never look directly into the light.

\* A destroyed protective cover cannot be replaced. The spotlight must be disposed of.

\* The outer flexible cable of this light cannot be replaced; if the cable is damaged, the light must be scrapped.

\* Überprüfen Sie vor jeder Benutzung das Produkt auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie das Produkt niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen. Wenden Sie sich in diesem Fall an eine Elektrofachkraft oder an die angegebene Serviceadresse des Herstellers.

\* Bei Nichtbeachtung besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

\* Verwenden Sie das Produkt nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, Lebensgefahr!

\* Halten Sie Kinder von dem Strahler fern. Kinder können die Gefahr durch den elektrischen Strom nicht einschätzen.

\* Bitte niemals direkt in das Licht schauen.

\* Eine zerstörte Schutzabdeckung kann nicht ersetzt werden. Der Strahler muss entsorgt werden.

\* Die äussere flexible Leitung dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden; falls die Leitung beschädigt ist, muss die Leuchte verschrottet werden.



- \* Controllare che il prodotto non presenti danni prima di ogni utilizzo. Non utilizzare mai il prodotto se si notano danni. In questo caso, contattare un elettricista qualificato o l'indirizzo di assistenza indicato dal produttore.
- \* La mancata osservanza di questa avvertenza può provocare scosse elettriche mortali!
- \* Non utilizzare il prodotto in un ambiente potenzialmente esplosivo, con pericolo di vita!
- \* Tenere i bambini lontani dal faretto. I bambini non sono in grado di valutare il pericolo della corrente elettrica.
- \* Non guardare mai direttamente nella luce.
- \* Un coperchio di protezione distrutto non può essere sostituito. Il faretto deve essere smaltito.
- \* Il cavo flessibile esterno di questa lampada non può essere sostituito; se il cavo è danneggiato, la lampada deve essere rottamata.

## 1. Informace o výrobku / Informácie o výrobku / Informations sur les produits

### Název produktu / Názov produktu / Nom du produit:

LED reflektor EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

LED reflektor EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

Projecteur de chantier à LED EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

**Prod. číslo / Prod. číslo / Numéro d'article:** 1171960110

**EAN:** 4007123322602

### Využití / Využitie / Motif de l'utilisation:

Výkonný LED reflektor pro vnitřní i venkovní použití, ideální pro staveniště a dílny.

Výkonný LED reflektor na vnitřní i venkovní použití, ideální na staveniska a do dílen.

Puissant projecteur à LED pour une utilisation à l'intérieur et à l'extérieur, idéal pour les chantiers et les ateliers.

### Výrobce / Výrobca / Fabricant:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland

Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; [www.lectra-t.com](http://www.lectra-t.com)

[service@brennenstuhl.com](mailto:service@brennenstuhl.com), Telefon: +41 41 767 21 21

## 2. Technické údaje / Technické údaje / Spécifications techniques

**Výkon / Výkon / Puissance:** 100 W

**Celkový světelný tok / Celkový svetelný tok / Flux lumineux total:** 11,000 lm

**Teplota barev / Teplota farieb / Température de couleur:** 4,000 K

**Typ světelného zdroje / Typ zdroja svetla / Type d'ampoule:** LED nicht austauschbar

**Třída ochrany / Trieda ochrany / Classe de protection (IP):** IP65

**Třída energetické účinnosti / Trieda energetickej účinnosti / Classe d'efficacité énergétique:** F

**Délka kabelu / Dĺžka kábla / Longueur du câble:** 2 m

**Zástrčkový systém vidlice / Zástrčkový systém vidlice / Système de connexion fiche:** Typ E und F

**Jmenovité vstupní napětí / Nominálne vstupné napätie / Tension d'entrée nominale:** 240 V

**S detektorem pohybu / S detektorom pohybu / Avec détecteur de mouvement:** –

**Rozměry výrobku / Rozmery výrobku / Dimensions (cm):** 34x6x35

**Čistá hmotnost výrobku / Čistá hmotnosť výrobku / Poids net (kg):** 1.72

## 3. Bezpečnostní pokyny / Bezpečnostné pokyny / Instructions de sécurité

\* Před každým použitím zkontrolujte, zda není výrobek poškozen. Nikdy výrobek nepoužívejte, pokud zjistíte jakékoli poškození. V takovém případě se obraťte na kvalifikovaného elektrikáře nebo na servisní adresu uvedenou výrobcem.

\* Nedodržení tohoto upozornění může mít za následek smrtelný úraz elektrickým proudem!

\* Nepoužívejte výrobek v prostředí s nebezpečím výbuchu, ohrožení života!

\* Zabraňte přístupu dětí k reflektoru. Děti nedokáží posoudit nebezpečí elektrického proudu.

\* Nikdy se nedívejte přímo do světla.

\* Zničený ochranný kryt nelze vyměnit. Reflektor musí být zlikvidován.

\* Vnější ohebný kabel tohoto světla nelze vyměnit; pokud je kabel poškozen, musí být světlo vyřazeno.

\* Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený. Nikdy výrobok nepoužívajte, ak spozorujete akékoľvek poškodenie. V takom prípade sa obráťte na kvalifikovaného elektrikára alebo na výrobcu určenú servisnú adresu.

\* Nedodržanie tohto upozornenia môže mať za následok smrteľný úraz elektrickým prúdom!

\* Výrobok nepoužívajte v prostredí s nebezpečenstvom výbuchu, ohrozenie života!

\* Zabráňte prístupu detí k reflektoru. Deti nedokážu posúdiť nebezpečenstvo elektrického prúdu.

\* Nikdy sa nepozerajte priamo do svetla.

\* Zničený ochranný kryt nie je možné vymeniť. Reflektor sa musí zlikvidovať.

\* Vonkajší ohybný kábel tohto svetla nie je možné vymeniť; ak je kábel poškodený, svetlo sa musí zlikvidovať.



\* Avant chaque utilisation, vérifiez que le produit n'est pas endommagé. N'utilisez jamais le produit si vous constatez des dommages quelconques. Dans ce cas, adressez-vous à un électricien spécialisé ou à l'adresse de service indiquée par le fabricant.

\* Le non-respect de cette consigne peut entraîner un danger de mort par électrocution !

\* N'utilisez pas le produit dans un environnement à risque d'explosion, danger de mort !

\* Tenez les enfants éloignés du spot. Les enfants ne peuvent pas évaluer le danger du courant électrique.

\* Ne regardez jamais directement la lumière.

\* Un couvercle de protection détruit ne peut pas être remplacé. Le spot doit être mis au rebut.

\* Le câble flexible extérieur de ce luminaire ne peut pas être remplacé ; si le câble est endommagé, le luminaire doit être mis au rebut.



## 1. Termékinformáció / Informacije o izdelku

### Termék neve / Ime izdelka:

LED-es helyszíni reflektor EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

LED reflektorji EL 11001 M4K, 100W, 11000lm, IP65, 3m H05RN-F 3G1.0, 4000K

**Tételszám / Številka artikla:** 1171960110

**EAN:** 4007123322602

### Rendeltetésszerű használat / Predvidena uporaba:

Erőteljes LED-es reflektor beltéri és kültéri használatra, ideális építkezéseken és műhelyekben.

Zmogljiv reflektor LED za notranjo in zunanjo uporabo, idealen za gradbišča in delavnice.

### Gyártó / Proizvajalec:

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co KG, Seestraße 1-3, 72074 Tübingen, Deutschland

Lectra Technik AG, Blegistrasse 13, 6340 Baar, Schweiz; [www.lectra-t.com](http://www.lectra-t.com)

[service@brennenstuhl.com](mailto:service@brennenstuhl.com), Telefon: +41 41 767 21 21

## 2. Műszaki adatok / Tehnični podatki

**Teljesítmény / Učinkovitost:** 100 W

**Teljes fényáram / Skupni svetlobni tok:** 11,000 lm

**Színhőmérséklet / Barvna temperatura:** 4,000 K

**Típus Fényforrás / Vrsta Svetlobni vir:** LED nicht austauschbar

**Védelmi osztály / Zaščitni razred (IP):** IP65

**Energiahatékonysági osztály / Razred energetske učinkovitosti:** F

**Kábel hossza / Dolžina kabla:** 2 m

**Dugórendszer Dugó / Sistem vtičev:** Typ E und F

**Névleges bemeneti feszültség / Nazivna vhodna napetost:** 240 V

**Mozgásérzékelővel / Z detektorjem gibanja:** –

**Termék méretei / Dimenzije izdelka (cm):** 34x6x35

**A termék nettó súlya / Neto teža izdelka (kg):** 1.72

## 3. Biztonsági utasítás / Varnostna navodila

\* Minden használat előtt ellenőrizze a terméket, hogy nincs-e rajta sérülés. Soha ne használja a terméket, ha bármilyen sérülést észlel. Ebben az esetben forduljon szakképzett villanyszerelőhöz vagy a gyártó által megadott szervizcímre.

\* A figyelmeztetés figyelmen kívül hagyása halálos áramütést okozhat!

\* Ne használja a terméket robbanásveszélyes környezetben, életveszély!

\* Tartsa távol a gyermekeket a reflektortól. A gyermekek nem tudják megítélni az elektromos áram veszélyét.

\* Soha ne nézzen közvetlenül a fénybe.

\* A tönkrement védőburkolat nem cserélhető ki. A reflektort meg kell semmisíteni.

\* A lámpa külső rugalmas kábele nem cserélhető; ha a kábel megsérül, a lámpát selejtezni kell.

\* Pred vsako uporabo preverite, ali je izdelek poškodovan. Če opazite kakršne koli poškodbe, izdelka nikoli ne uporabljajte. V tem primeru se obrnite na kvalificiranega električarja ali na proizvajalčev navedeni servisni naslov.

\* Neupoštevanje tega opozorila lahko povzroči smrtni električni udar!

\* Izdelka ne uporabljajte v potencialno eksplozivnem okolju, nevarnost za življenje!

\* Otrokom preprečite dostop do reflektorja. Otroci ne morejo oceniti nevarnosti električnega toka.

\* Nikoli ne glejte neposredno v svetlobo.

\* Uničenega zaščitnega pokrova ni mogoče zamenjati. Reflektor je treba odstraniti.

\* Zunanjega gibljivega kabla te luči ni mogoče zamenjati; če je kabel poškodovan, je treba luč zavreči.